



Enquête unifiée annuelle sur les entreprises

# Immobilisations et réparations Dépenses réelles, 2002

**Date limite de réception : 18 juin 2003**

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, L.R.C. 1985, chapitre S-19

En vertu de cette loi, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire

If you prefer to receive this questionnaire in English, please check or phone.

**FORMULAIRE A3**

Corriger les renseignements de l'étiquette pré-imprimée, si nécessaire, dans les cases correspondantes ci-après :

Appellation légale _____	Personne-ressource pour la correspondance _____					
Nom commercial _____	Titre _____					
_____	Adresse _____					
_____	_____					
Endroit _____	Sode postal (ZIP) code _____					
_____	Numéro de téléphone (____) _____ - _____ Poste					
Activité principale _____	Numéro de télécopieur (____) _____					
Genre de propriété _____	Courriel _____					
(S.V.P. voir, Guide de déclaration) _____						
	<table border="1"> <tr> <td><b>Réservé à Statistique Canada</b></td> <td><input type="checkbox"/> C.Reçu</td> <td><input type="checkbox"/> Vérif.</td> <td><input type="checkbox"/> Corr.</td> <td><input type="checkbox"/> Courriel</td> </tr> </table>	<b>Réservé à Statistique Canada</b>	<input type="checkbox"/> C.Reçu	<input type="checkbox"/> Vérif.	<input type="checkbox"/> Corr.	<input type="checkbox"/> Courriel
<b>Réservé à Statistique Canada</b>	<input type="checkbox"/> C.Reçu	<input type="checkbox"/> Vérif.	<input type="checkbox"/> Corr.	<input type="checkbox"/> Courriel		

## Introduction

### OBJET DE L'ENQUÊTE :

Cette enquête sert à rassembler des données sur les dépenses en immobilisations et en réparations au Canada. Les gouvernements et les organismes fédéraux et provinciaux, les associations professionnelles, les universités et les organismes internationaux utilisent ces renseignements pour formuler leurs politiques et comme mesure de l'activité régionale.

### CONFIDENTIALITÉ :

La Loi interdit à Statistique Canada de publier toute statistique susceptible de révéler des renseignements tirés de cette enquête qui auraient trait à une entreprise particulière, sans le consentement écrit préalable de cette dernière. Les données déclarées dans le présent questionnaire seront traitées en toute confiance, serviront à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la *Loi sur la statistique* qui concernent la confidentialité échappent à la *Loi sur l'accès à l'information* et de toute autre loi.

### RETOUR DU QUESTIONNAIRE :

Prière de remplir un questionnaire pour les opérations et les emplacements qui sont visés sur l'étiquette pré-imprimée ci-dessus. Cette déclaration ne doit porter que sur les opérations situées au Canada. Veuillez retourner le ou les questionnaires remplis dans l'enveloppe ci-jointe à la **Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0T6**. Si vous désirez nous faire parvenir le questionnaire par télécopieur, voir les détails dans le Guide de déclaration. Merci.

**Des questions?  
Besoin d'un autre questionnaire?**

**Téléphonez au (613) 951-9815 ou au 1 800 345-2294**

**Télécopieur : (613) 951-0196 ou 1 800 606-5393**

### PÉRIODE DE RÉFÉRENCE :

Aux fins de la présente enquête, veuillez fournir les renseignements demandés pour votre **exercice de 12 mois dont le DERNIER JOUR** se situe entre le 1<sup>er</sup> avril 2002 et le 31 mars 2003. Voir le guide de déclaration à titre d'exemple.

Prière d'indiquer ci-après la période visée par votre déclaration.

De 

AAAA	MM	à	AAAA	MM

### ACCORDS DE PARTAGE DES DONNÉES :

Pour éviter de doubler l'activité d'enquête, Statistique Canada a conclu des accords de partage des données avec les organismes statistiques des provinces et des territoires. Cela est conforme à la Loi fédérale sur la statistique et aux lois provinciales et territoriales correspondantes. On trouvera tous les détails dans le Guide de déclaration ci-joint. **Prière de noter que Statistique Canada ne partage pas de réponses individuelles avec l'Agence des douanes et du revenu du Canada.**

Nom de la personne ayant complété ce questionnaire : (S'il vous plaît en caractères d'imprimerie)

_____	_____
-------	-------

Prénom

Nom de famille

Titre :

Numéro de téléphone

Poste

Numéro de télécopieur

Date de la déclaration :

AAAA MM JJ

Signature: \_\_\_\_\_

J'atteste que les renseignements donnés ici sont complets et exacts, au mieux de ma connaissance.

5-4600-342.2: 2003-01-31 SQC/SCT-475-60186

## DÉPENSES RÉELLES 2002

### SECTION A : Dépenses en immobilisations et en réparations

Incluant additions aux travaux en cours	Immobilisations neuves, rénovation, réfection (inclure les immobilisations usagées importées)	Achat d'immobilisations usagées canadiennes	Total des dépenses en immobilisations (Colonne 1 + 2)	Dépenses non capitalisées pour la réparation et l'entretien	Aliénation / réduction / vente d'immobilisations	
					Prix de vente	Valeur comptable brute
					(milliers de dollars)	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	
1. Terrains	100 000.00	XXXXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXXXX	733 000.00	114 000.00
2. Construction résidentielle	101 000.00	102 000.00	XXXXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXXXX	103 000.00	115 000.00
3. Construction non résidentielle (inclure pour location à autrui)	104 000.00	105 000.00	106 000.00	107 000.00	108 000.00	116 000.00
4. Matériel et outillage (inclure pour location à autrui)	109 000.00	110 000.00	111 000.00	112 000.00	113 000.00	117 000.00

**QUEL EST LE COÛT TOTAL DE VOS TRAVAUX EN COURS À LA FIN DE L'ANNÉE?**

Construction non résidentielle

770    Zéro   
000.00

Matériel et outillage

771    Zéro   
000.00

### SECTION B : Changements des plans de dépenses en immobilisations

Par comparaison aux dépenses déclarées précédemment dans les Estimations provisoires pour 2002

Construction non résidentielle **CASE B**    Matériel et outillage **CASE D**

(Cochez la case appropriée)

1. Plans abandonnés (indéfiniment) . . . . .	(781) <input type="checkbox"/>	(782) <input type="checkbox"/>
2. Plans reportés à une (des) année(s) ultérieure(s) . . . . .	(783) <input type="checkbox"/>	(784) <input type="checkbox"/>
3. Réduction de l'envergure du (des) projet(s) planifié(s) . . . . .	(785) <input type="checkbox"/>	(786) <input type="checkbox"/>
4. Augmentation de l'envergure du (des) projet(s) planifié(s) . . . . .	(787) <input type="checkbox"/>	(788) <input type="checkbox"/>
5. Introduction d'un (de) projet(s) additionnel(s) dans les plans actuels . . . . .	(789) <input type="checkbox"/>	(790) <input type="checkbox"/>
6. Projet(s) en avance ou terminé(s) . . . . .	(791) <input type="checkbox"/>	(792) <input type="checkbox"/>
7. Projet(s) en retard . . . . .	(793) <input type="checkbox"/>	(794) <input type="checkbox"/>
8. Information ou procédures de déclaration révisées . . . . .	(795) <input type="checkbox"/>	(796) <input type="checkbox"/>
9. Autre(s) _____	(797) <input type="checkbox"/>	(798) <input type="checkbox"/>

### SECTION C : Utilisation de la capacité (Compagnies de fabrication seulement)

Pour l'année 2002, à quel pourcentage de sa capacité, a fonctionné cette usine? 820  
On définit la capacité comme la production maximale possible dans des conditions normales. En ce qui concerne ces dernières, veuillez suivre les pratiques d'exploitation de la compagnie en matière d'utilisation des installations de production, des heures supplémentaires, du travail en équipes, des congés, etc. Si une de vos installations permet de substituer un produit à un autre, utilisez un ensemble de produits à la capacité qui se rapproche le plus de votre production de 2002, par sa composition.

Si cette usine n'a pas fonctionné à sa pleine capacité en 2002, quelle est la principale raison? (S'il vous plaît, cochez la case appropriée)

• insuffisance de commandes (850) <input type="checkbox"/>	• démarrage d'une nouvelle installation (855) <input type="checkbox"/>
• insuffisance de main d'oeuvre disponible (851) <input type="checkbox"/>	• les stocks en main de produits finis étaient suffisants (856) <input type="checkbox"/>
• manque de matières brutes ou de fournitures (852) <input type="checkbox"/>	• autres raisons - (veuillez préciser) _____ (857) <input type="checkbox"/>
• grève ou autre arrêt de travail (853) <input type="checkbox"/>	
• fermeture d'usine (rénovation, bris d'équipement, etc.) (854) <input type="checkbox"/>	

Si cette usine a fonctionné à plus de sa capacité en 2002, quelle est la principale raison? (S'il vous plaît, cochez la case appropriée)

• demande accrue pour les produits (858) <input type="checkbox"/>	• autre raisons - (veuillez préciser) _____ (860) <input type="checkbox"/>
• les stocks en main de produits finis étaient insuffisants (859) <input type="checkbox"/>	

### SECTION D : Ventilation des dépenses effectuées, 2002

De la Section A, transcrire le total des cases	Total	Valeur des travaux exécutés par des entrepreneurs	Dépenses pour travaux exécutés par les employés de l'entreprise			
			Valeur des travaux exécutés par l'entreprise à son propre compte		Répartition des travaux exécutés par catégorie de coûts	
			Salaires et traitement	Matériaux et fournitures	Autres dépenses	
(milliers de dollars)						
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	
Case A Constructions non résidentielle neuves, rénovation et réfection	720 000.00	721 000.00	722 000.00	723 000.00	724 000.00	725 000.00
Case E Dépenses pour la construction, réparation et entretien	738 000.00	739 000.00	740 000.00	741 000.00	742 000.00	743 000.00
Case C Matériel et outillage neuf, rénovation et réfection	726 000.00	727 000.00	728 000.00	729 000.00	730 000.00	731 000.00
Case F Dépenses pour le matériel et outillage, réparation et entretien	732 000.00	744 000.00	734 000.00	735 000.00	736 000.00	737 000.00

Combien de temps fut nécessaire pour compiler les données et remplir ce questionnaire? 098 h. 099 min.

### COMMENTAIRES

**MERCI POUR VOTRE COOPÉRATION**